

Počet rovnopisov: 4
Počet strán: 7
Počet príloh: 3 (+5 kondičných listov)

ZMLUVA O VÝPOŽIČKE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV č. 11/2020

uzatvorená podľa ust. § 659 až § 662 Občianskeho zákonníka (zákona č.40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov v súlade s ust. § 12 odst. 3 zákona č. 206/2009 Z.z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov a Výnosu MK SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení (ďalej len „zmluva“)

Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

- 1. Požičiavateľ:** VÝCHODOSLOVENSKÉ MÚZEUM V KOŠICIACH
Kultúrne zariadenie Košického samosprávneho kraja
Námestie Maratónu mieru 2, 040 01 Košice
PhDr. Robert Pollák, riaditeľ
Štátna pokladnica
IBAN: SK608180000007000187428
SWIFT: SPSRSKBA
IČO 31297803
DIČ 2021448539
Právna forma Príspevková organizácia
Zriaďovateľ Košický samosprávny kraj
Zriaďovacia listina 2022/2009-RU18/8105 zo dňa 25.03.2009, Dodatok č. 1 zo dňa 16.05.2016 a Dodatok č. 2 zo dňa 11.07.2016
- Zamestnanec oprávnený konať vo veci výpožičky** Mgr. Ivan Havlice, Mgr. Martin Jarinkovič, PhD., PhDr. Richard Papáč
mail: ivan.havlice@vsmuzeum.sk, t.č.: 0917965011
(ďalej len požičiavateľ)
- 2. Vypožičiavateľ:** VÝCHODOSLOVENSKÁ GALÉRIA
Kultúrne zariadenie Košického samosprávneho kraja
Hlavná 27, 040 01 Košice
Mgr. art. Dorota Kenderová, ArtD., riaditeľka
Štátna pokladnica
SK74 8180 0000 0070 0024 8286
IČO 31297820
DIČ 2021451113
Právna forma Príspevková organizácia
Zriaďovateľ Košický samosprávny kraj
Zriaďovacia listina 2028/2009 RV 18/8132
- Zamestnanec oprávnený konať vo veci výpožičky** Mgr. Valér Bakajsa, t.č.: 0918 870 531, mail: bakajsa@vsg.sk
(ďalej len vypožičiavateľ)

Článok II. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom zmluvy sú nižšie uvedené predmety zo zbierok Východoslovenského múzea (ďalej len VSM), vlastníkom ktorých je Košický samosprávny kraj.

Zoznam vypožičaných zbierkových predmetov tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy
Fotodokumentácia vypožičaných zbierkových predmetov tvorí Prílohu č. 2 tejto zmluvy.
Kondičné listy zbierkových predmetov tvoria samostatnú prílohu zmluvy (po jednom exemplári pre každú zmluvnú stranu odovzdané pri preberaní zbierkových predmetov).

2. Požičiavateľ sa zaväzuje zapožičať vypožičiavateľovi bezodplatne na dočasné užívanie zbierkové predmety podľa Prílohy č. 1 zmluvy.
3. Zbierkové predmety sú v stave, ktorý je uvedený na kondičných listoch jednotlivo pre každý zbierkový predmet.
4. Predmet zmluvy je spôsobilý na trvalé vystavovanie pri dodržaní ustanovení čl. V. bod 1. a 2.

Článok III. ÚČEL VÝPOŽIČKY

1. Zbierkové predmety sa vypožičiavajú bezodplatne za účelom výstavy: „**Umením a slovom, kultúrne dedičstvo Rádu premonštrátov v Jasove,**“ v termíne: 9.12.2020 – 21.3.2021 v priestoroch Východoslovenskej galérie, Hlavná 27 (sieň Q), Košice.
2. Zmena účelu je neprípustná.

Článok IV. DOBA VÝPOŽIČKY

1. Zmluvné strany sa dohodli na trvaní výpožičky v čase od **25.11.2020 do 28.3.2021**.
2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet zmluvy najneskôr v posledný deň výpožičky pokiaľ sa zmluvné strany nedohodli inak.

Článok V. PODMIENKY VÝPOŽIČKY

1. Vypožičiavateľ sa zaväzuje užívať predmet zmluvy v súlade s čl. III. až V. tejto zmluvy.
2. **Vypožičiavateľ je povinný:**
 - a) vykonať a zabezpečiť všestranné bezpečnostné opatrenia pri dočasnom užívaní a manipulácii tak, aby nedošlo k poškodeniu, zničeniu, zámene, strate alebo odcudzeniu predmetu zmluvy,
 - b) zabezpečiť stabilné klimatické a svetelné podmienky v priestore dočasného užívania predmetu zmluvy, pričom pre vystavenie diel zabezpečí klimatické podmienky na úrovni - 50% - 55% vlhkosť a 18 -20 °C teplotu a svetelné podmienky v rozsahu umelého osvetlenia max.50 luxov počas celej doby vystavovania, ešte pred samotnou inštaláciou a najneskôr do prívodu predmetu zmluvy.
 - c) vrátiť predmet zmluvy bez konzervátorských a reštaurátorských zásahov, pokiaľ nebolo dohodnuté inak,
 - d) bezodkladne oznámiť požičiavateľovi každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu zmluvy,
 - e) v prípade, ak už došlo ku škode, je povinný zabezpečiť objasnenie príčin poškodenia, pôvodcu a predbežnú výšku vzniknutej škody a bezodkladne písomne informovať požičiavateľa,
 - f) v prípade, ak už došlo k odcudzeniu, požičiavateľ zabezpečí riadne vyšetrenie udalosti nahlásením podnetu na orgány činné v trestnom konaní.
3. **Vypožičiavateľ zodpovedá požičiavateľovi za všetky vzniknuté škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenie zbierkových predmetov), ktoré vznikli na predmete zmluvy počas doby výpožičky, bez ohľadu na zavinenie, t. j. vrátane prípadov vis maior. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu predmetu zmluvy je vypožičiavateľ povinný uhradiť škodu v rozsahu určenom požičiavateľom v Prílohe č. 1 tejto zmluvy. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia vypožičaných zbierkových predmetov je vypožičiavateľ povinný uhradiť vzniknutú škodu v plnej výške hodnoty predmetu zmluvy uvedenej v Prílohe č. 1 tejto zmluvy. Poškodený predmet ostáva majetkom zriaďovateľa požičiavateľa.**
4. **Vypožičiavateľ sa zaväzuje poistiť predmet zmluvy počas celej doby trvania výpožičky, vrátane poistenia prepravy do miesta výpožičky a späť do VSM a počas trvania výstavy a to podľa hodnoty, ktorej výšku určil požičiavateľ jednotlivo pre každý vypožičaný zbierkový predmet v Prílohe č. 1 tejto zmluvy.**
5. Vypožičiavateľ zabezpečí na vlastné náklady balenie zbierkových predmetov ako aj prepravu predmetu zmluvy na miesto výpožičky a naspäť po ukončení výpožičky.
6. Zhotovenie obrazovej dokumentácie predmetu, jej uverejňovanie vo filme, v televízii, v tlači a iných médiách na iné účely ako na propagáciu výstavy, resp. expozície je možné len s vopred udeleným písomným súhlasom požičiavateľa. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť, aby sa žiadne reprodukcie predmetu zmluvy nevyhotovovali treťou osobou na komerčný účel.
7. Vypožičiavateľ je povinný pri prezentácii predmetu zmluvy uviesť, že pochádza zo zbierok požičiavateľa v znení: „Zo zbierok Východoslovenského múzea v Košiciach“
8. **Vypožičiavateľ vráti predmet zmluvy požičiavateľovi v termíne a vopred dohodnutým spôsobom. V prípade, že vypožičiavateľ prejaví záujem o ďalšie trvanie výpožičky, požiadá písomne o predĺžení dohodnutej doby výpožičky najneskôr 20 pracovných dní pred termínom vrátenia.**
9. Vypožičiavateľ nesmie nechať predmet výpožičky inému subjektu bez súhlasu požičiavateľa.

10. Požičiavateľ si vyhradzuje právo požadovať vrátenie predmetu zmluvy pred skončením doby výpožičky, ak predmet zmluvy potrebuje pre vlastné účely, alebo ak ho vypožičiavateľ užíva v rozpore s príslušnými ustanoveniami tejto zmluvy a to do 14 dní od doručenia oznámenia o vrátení predmetu zmluvy.
11. Požičiavateľ si vyhradzuje právo odborného dozoru a kontroly spôsobu užívania a stavu vypožičaných zbierok.
12. Závazky a povinnosti vypožičiavateľa plynú od odovzdania predmetu zmluvy až po jeho prevzatie na základe podpísaných protokolov o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov do dočasného užívania (**Príloha č. 3a**) a o vrátení a prevzatí zbierkových predmetov z dočasného užívania (**Príloha č. 3b**), ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

Článok VI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Z. z. (Občianskeho zákonníka) v znení neskorších predpisov, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov a zákona č. 206/2009 Z. z. v znení neskorších predpisov a Výnosu MK SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení a ďalšími ustanoveniami príslušných právnych predpisov SR.
2. Prípadné zmeny alebo doplnky tejto zmluvy možno dohodnúť obojstranne prijatými písomnými dodatkami, ktoré tvoria súčasť tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak bezvýhradného súhlasu ju vlastnoručne podpísali.
4. Zmluva je vyhotovená v **štyroch rovnopisoch**, z ktorých po dve vyhotovenia obdrží každá zo zmluvných strán.
5. Zmluvné strany berú na vedomie, že podľa ustanovenia § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov ide v prípade tejto zmluvy o povinne zverejňovanú zmluvu. Táto zmluva nadobúda účinnosť v zmysle ustanovenia § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili na základe ich slobodnej vôle, nebola uzatvorená v tiesni a za nevýhodných podmienok.

V Košiciach, dňa 9.11.2020

V Košiciach, dňa 28-10-2020

vypožičiavateľ
Mgr. art. Dorota Kenderová
riaditeľka

Východoslovenská galéria
Hlavná 27, 040 01 Košice
IČO: 31 297 820
DIČ: 2021451113

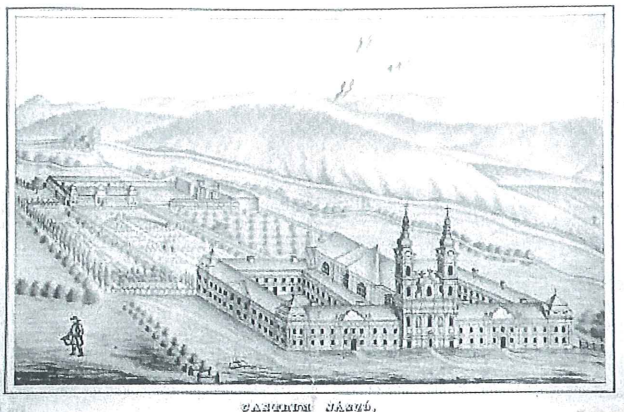
požičiavateľ
PhDr. Robert Pollák
riaditeľ
Východoslovenské múzeum
v Košiciach
Nám. Maratónu mieru 2
040 01 KOŠICE

ZOZNAM VYPOŽIČANÝCH ZBIERKOVÝCH PREDMETOV

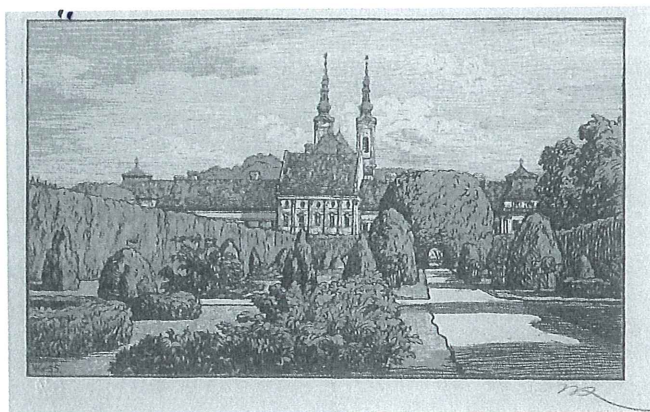
Tento zoznam je neoddeliteľnou súčasťou Zmlúvy o výpožičke zbierkových predmetov č. 11/2020

P.č. evid. č.	prír. č.	názov (autor diela), popis, datovanie, lokalita, materiál, technika, rozmery, stav (viď kondičné listy)	počet	hodnota
<u>Fond Výtvarné umenie</u>				
1.	S 3929 H-1928/00051	Neznámy litograf: Castrum Jaszó, 1800 – 1830. Papier, litografia kriedová, rozmery: 26,2 x 39,3 cm	1	50.- €
2.	K 6065 H-1947/02117	Karel Vik: Park premonštrátskeho kostola a kláštora v Jasove, 1935, Papier, farebný drevoryt, rozmery: 15,4 x 21,2 cm	1	100.- €
3.	K 9104 H-1945/01889	Elischer, E.Kellner, S.Vereby: Portrét Jasovského prepošta V.Katzvinského, 1850 – 1880, Papier, litografia kriedová, rozmery: 54,9 x 34,9 cm	1	60.- €
<u>Fond Historická tlač</u>				
4.	R 2131	Matthias Habenlandtner: Pohľad na komplex jasovského kláštora pred jeho zbúraním, 1759. Perokresba. rozmery: 45,2 x 27 cm	1	300.- €
<u>Fond Cechy a remeslá</u>				
5.	F 9760 H-1946/02073	Mortuárium Emericus Berczik de Jásze 1819, kartón, rozmery: 74x53 cm	1	150.- €
SPOLU: 5 kusov			v celkovej hodnote: 660.- €	

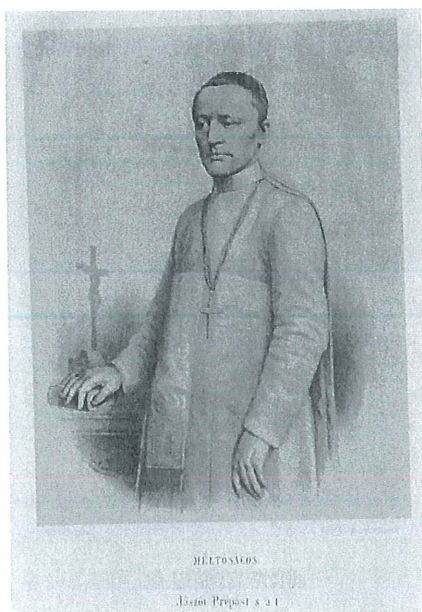
FOTODOKUMENTÁCIA



1. S 3929



2. K 6065



3. K 9104



4. R 2131



5. F 9760

**PROTOKOL
o odovzdaní predmetu zmluvy**

na dočasné užívanie na základe Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov č. 11/2020.

Stav predmetu zmluvy pri odovzdaní:

Predmet zmluvy bol odovzdaný vypožičiatelovi v stave, ktorý je uvedený jednotlivo pre každý zbierkový predmet **na kondičných listoch - samostatná príloha** tejto zmluvy.

V Košiciach dňa

.....
za vypožičiatel'a

.....
za požičiatel'a

Príloha č. 3b

**PROTOKOL
o vrátení predmetu zmluvy**

z dočasného užívania na základe Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov č. 11/2020.

Stav predmetu zmluvy pri vrátení :

.....
.....
.....
.....
.....

V Košiciach dňa

.....
za vypožičiatel'a

.....
za požičiatel'a